

行藥濟良 LAUNG CHAI CO. 432 Columbia St., Vancouver 4, B.C. Canada Tel. MU3-5983

司公行和中 溫高 Chung Wo Hong Co. Phone MU 5-9612 237 Powell St., Vancouver 4, B.C.

The Bank of Nova Scotia Est. 1832

司公限有豐元 YUEN FONG CO. LTD. 電話 MU 3-6858 MU 3-6859 242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

社書青羣 K. C. Book Club 105 E. Pender St. Vancouver, 4, B.C. Phone: MU 4-7959



精彩武俠小說

賀原先生成名傑作 碧血 瀟京華 黃鶴樓主傳神巨著 洞庭十八俠 全書七十厚冊 售價三元五角

本公司為利便僑胞起見特約本公司香港聯號元豐泰出入口庄為我僑胞服務代運寄糧食回家鄉親屬戚友手續簡便妥當快捷運寄手續及糧食價目另印有表章如蒙委託請親到本公司取閱或函索當即付上

新到

冬菇 花菇 香萃 消暑 醬料 鮮明 咸魚

補品之王 舉世無雙 養生補丸 每瓶百粒 生至補丸 足服百天 每罐七元五毛 郵費五毛 買二送一 并代客寄向大陸親友 各種書籍廉售 目錄備索

各地要聞

陽明山會議開幕

陽明山會議開幕 會議分四階段進行 陽明山會議開幕 陽明山會議開幕 陽明山會議開幕

赤足傳教士昨過港 提倡和平博愛救世 赤足傳教士昨過港 提倡和平博愛救世 赤足傳教士昨過港 提倡和平博愛救世

你們的貴重物件 實際安全否 你們的貴重物件 實際安全否 你們的貴重物件 實際安全否

J & P PAINT SUPPLY CO. LTD. WHOLESALE & RETAIL 518 Main St., MU 2-3534 Vancouver, 4, B.C. Moore's House Paint

旅加華僑英文刊物 華埠雜誌 半月刊 請訂閱 旅加華僑英文刊物 華埠雜誌 半月刊

賽馬 五月十二日至 九月十一日 每天八場 展覽會公園 每逢星期一、三、五、六、日

餐館生意出賣 街角菓仔舖生意出賣 餐館生意出賣 街角菓仔舖生意出賣

美國總統輪船公司 乘請東遠港香往來 船統總貴華固堅捷快 總統船的新貢獻 縮短航程 減低票價 雙程折扣 行李免費額依舊三百五十磅

中國洪門民治黨 駐加總支部通告 中國洪門民治黨 駐加總支部通告 中國洪門民治黨 駐加總支部通告

雲埠洪門實業部職員表 雲埠洪門實業部職員表 雲埠洪門實業部職員表

CHUNG HON WONG 電話 MU 4-816 276 EAST PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C. 事務部電話 MU 5-5831 住宅電話 RE 3-3202

NOTARY PUBLIC 溫日隆
Gordon W. Cumyow
501 Main St.
代理買賣
遺囑
及辦理各種文件
樓仔梳銀行二樓細街夾
打街請由門入可矣
電話 MU. 1-6513

明達
承接木工油漆
專修時代化美術傢俬
電話 MU 1-7783

惠謙氏
上海新中國醫學院畢業考試院檢驗
合格中醫主任廣東東醫分館理事
曹萬里方山大街四一二號
電話 MU 4-9657

伯影相
Yorkman Studio
617 Main St. MU1-4574
Vancouver, B.C.
本館影家庭相
結婚相護照相
與契據文件等
常備新娘伴娘
禮服

明伯關
承接裝修 木油漆
泥水工程 及噴花紙
快捷妥當 備有光顧
無論遠近 一律歡迎

何雅慈
油漆色紙
寫招牌
工作周價不濫取
MU 1-0004
MU 1-7048

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號舖街
電話 MU 4-3526
代理人壽保險
汽車意外
火燭燕梳等
僑胞如有委
託竭誠辦理
服務週到

廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD
1355 Parker Street
Vancouver, B.C. AL 5-3221
全蛋干麵
淨干麵
銀絲炒麵
零沽發行 歡迎索辦

舞王情淚
拾登
靈齋生著

是時叶洪鐘之聲曰：「久仰常君為歌浦灘頭之舞王。每從報章之上。得見舞王丰采。窃窃心傾。不圖今獲識荆。快慰生平。一舞王謙謝不遑。時座上及舞池男女。親主人禮遇舞王。咸集左右。細觀舞王風采。楚弓一為之介紹。皆演演之流傳。於是之時。忽有一女。自花間行來。此妹御金絲晚服。秀明珠。腕間寶鑽。奇奇閃閃。品人目。面圓好月。英眉秀眼。皎皎有非凡之氣。至楚弓之側曰：「爸爸。爾獨不為吾介紹耶。」楚弓曰：「吾女來得正巧。爾當日所羨慕之歌浦舞王常君。今在此間。」是女即為楚弓之千金冰清。冰清秀眼。幽垂及於舞王之躬。

△符小雲萬千幽怨
忽然露出鄙屑之笑曰：「唔。舞王。是即所謂舞王耶。聞舞王在歌浦。最受女性歡迎。艷跡頗傳。終被放逐。不知有其事否。」舞王赫然震怒。復冷笑道：「第今腹瀉滿城。竟得為孟公館上客。不可謂非異數也。」楚弓以女兒博客。客亦針鋒相對。勢成僵局。乃見一女。自花間冉冉而來。楚弓呼之曰：「小雲你前來。我介紹你識那鼎鼎大名之舞王常君波。」一女既前。楚弓以介於舞王。是為孟夫人之妹之女。冰清之表姊。符小雲也。小雲瓜仁臉。楚腰纖細。御淡紫色輕紗晚服。眉宇含愁。似有萬千幽怨。是時彼之手。方與舞王相接。幽怨之目光。凝視個個。舞王方為微笑。現出兩頰。酒渦。一雙有電力之眼睛。竟將小雲攝住。芳心忽然動盪。竟如古井翻瀾。雙眸為之紅透。此種心理。未嘗發生久矣。何以見舞王之後。竟有此。楚弓遂舞王。無雙。芝蘭。花小姐。楚弓須為招待。令冰清代其敬接舞王。冰清舉杯。而向舞王曰：「吾觀舞王之舞。若有不豫。豈嫌煩問吾之說話為得罪耶。」舞王微笑曰：「一身為舞之人。但得孟小姐肯予以得罪。是亦足矣。最怕孟小姐正眼亦不一窺耳。」冰清噙然笑曰：「君。男子。何以小器如婦人。今請先進此杯。然後與君言。」舞王與飲。冰清曰：「一舞蹈為藝術之一。舞至舞王。亦彌足令人健美。吾之於君。絕無蔑視之心。」

司公華強
KENWARD CO.
431 Columbia Ave. Vancouver, B.C.
電話 MU. 4-8821
經售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保證滿意。

精造
中國絲綢男女衣
宴會禮及水盆名
寶宮燈具掛屏
雜貨應有盡有目
錄印便函索即奉

各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品
發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙料公司謹啓

固蘭喜魂
殯儀館
服務週到
禮堂寬闊
大停車場
專車接送
不另收費
如蒙接洽請賜電話
司理人佐治馬丁
專士定東街壹式五五號

麥嘉云的
牛奶麵包
新鮮美味
衛生開胃

GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL
GEORGE MARTIN MANAGER
1235 EAST HASTINGS ST., AL 5-7811
VANCOUVER, B. C.

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada
電話 MU 4-1028

庚利公司
GANGLY TRADING LTD.
280 E. Pender St.,
Vancouver 4. B. C.
Tel. MU 4-7931

新大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU 4-8634
專配西藥
化粧香品
攝影器材
沖晒器具
文房用品
書籍雜誌
僑胞光顧
格外歡迎
經理黃永衍啓

新亞旅社
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064
新亞旅社 華區通中
出入利便 房舍通爽
床褥清潔 招呼週到
日夜供應 招呼週到
備有光顧 格外歡迎
司理周以林啓

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4. B. C. 電話 MU 1-5090
本社在華區
位處適中 房間空氣
床褥潔淨 暖氣熱水
時常充足 各界踴躍
來往往來 長住短居
携行李 上落週妥
飛機 船紙 車票
服務代辦 如蒙垂察
竭誠歡迎

專車送貨
快捷妥當
如蒙賜顧
遠近歡迎

春季進補最合時宜
天津中央製藥廠出品
人參精，人參精丸
鹿茸精，鹿茸精丸
功能續命天下無雙
國產雜貨應有俱備
大量供應

金源利興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4. B. C.
PHONE - MA 9748
新到 台灣 竹筍 批發 大幫
電話 MU. 5-9743

女中醫黎達民
上海國醫學院全科畢業
曾任世界紅十字會醫院上海分醫院
前任南京貧民診療所主任
寓居四四五號東方旅館1011號
歡迎備函通信問病並代寄藥劑
445 GORE AVE. VANCOUVER 4. B. C.
電話 MU. 2-1078

周愛權
精驗各種時時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, 4. B. C.
電話 MU5-5938

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST. VANCOUVER 4. B. C.
MU 1-1734

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU4-1377

廣生雜貨行
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

馬開錫電器行
HOY'S ELECTRIC
450 Main St. Vancouver 4. B. C.
Tel. MU 1-1813

吳國華辦事處啓
五月二日船到大幫
大紅咸蛋 五彩皮蛋
中艇墨魚 艇大章魚
金錢尤仔 九龍吊片
去壳綠豆
各式去丁花菇冬菇大香萃
特別名師精製臘味燒味
美味牛肉干

寬敞新屋新廚房硬木地板睡
房三間有仔車房鐵欄樓梯土庫
高爽全部裝修有遊戲室 TV 室
洗衣房另有水廁等等只此裝修
已值數千元設計精巧人見人愛
廉價出售交通便利巴士直達華
區欲營新居幸勿失之交臂
△附設實業樓宇按揭
△本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

本號聘請名師巧製
明爐脆皮火肉
脆皮火鴨
燒大肥鷄
燒靚排骨
滷味豬頭
滷味豬肚
頂瓜瓜豉油雞

★幸運公司出品
百花亭贈劍——何非凡合唱
十二寸立體聲片 每只八元
音樂片——秋江別、貴妃醉
午夜鈴、白頭吟
合一只四元
金星 美聲 南聲 長壽 唱片公司專製名曲大總口
專售及修理各種家庭電器名廠收音機音響及傳真機
程工爐燈水熱氣煤火電種各裝工類

